

GEGRÜNDET 1997

WWW.AVIDA.AT

AVIDA

SPA.TRAVEL.LIFESTYLE.WELLNESS.THERMEN.HEALTH.

NO. 103

IT'S SPA TIME
*Die schönsten Wellness-Oasen
in der Sonne*

REISEHOROSKOP

*Welche Urlaubsziele die Sterne
für 2023 empfehlen*

VIVA MAGENTA & CO

*Die Farbe des Jahres verheißt
Lebensfreude, Mut und Optimismus*

VIVA LA VIDA – LEBE DAS LEBEN
mit den Frühlingsangeboten unserer Partner

SPRING EDITION 2023





UNGARN MACHT LUST AUF AKTIVURLAUB

Es gibt unzählige spannende Möglichkeiten, die vielfältigen Landschaften und kulturellen und historischen Sehenswürdigkeiten aktiv zu entdecken.

Ob beim Wandern und Radfahren, beim Golfen, hoch zu Ross oder vom Wasser aus – egal, welche Sportart man auch bevorzugt, das kleine Land im Herzen Europas hält für jeden Aktivurlauber unvergessliche Erlebnisse bereit.

TRAUMHAFTE LANDSCHAFTEN

Zehn Nationalparks, neun Naturparks, 22 Waldgebiete, hunderte Naturlehrpfade und tausende Kilometer Wander- und Radwege warten nur darauf, erkundet zu werden. Ausgiebige Wanderfreuden etwa versprechen die abwechslungsreichen Fernwanderwege. Ganz im Nordosten Ungarns reihen sich das Mátra-, das Bükk- und das Zemplén-Gebirge aneinander. In diesem Gebiet lassen insge-

samt 1.000 km an markierten Wanderwegen die Herzen von Aktivurlaubern höherschlagen. Der Nationalpark Balaton Oberland und die nördlich davon gelegenen Bakony Berge wieder bieten seit einigen Jahren auch ambitionierten Kletterern anspruchsvolle, top ausgestattete Routen.

RADVERGNÜGEN IM GANZEN LAND

Wo, wenn nicht in Ungarn, lässt es sich so gemütlich und eindrucksvoll über Hügel und durch Täler, in weiten Tiefebene, an Ufern von Seen und Flüssen sowie durch UNESCO Welterbe- und Landschaftsschutzgebiete radeln? Rund um den Balaton stehen beispielsweise 70 Routen zur Wahl, die auf die Bedürfnisse verschiedener Zielgruppen wie

Familien, Hobbysportler oder Gelegenheitsradfahrer abgestimmt sind. Entlang der mehr als 1.000 Kilometer markierten Radwege befinden sich mehr als 20 Rastplätze und drei Service-Center. Detaillierte Infos auf www.balatonbike365.hu/de.

GEHEIMTIPP FÜR GOLFER

Ungarn ist für vieles bekannt, die Golfplätze des Landes kommen einem jedoch nicht sofort in den Sinn. Ganz zu Unrecht! Denn das Land hat sich innerhalb des letzten Jahrzehnts zu einer aufstrebenden Golfdestination entwickelt. Mit günstigen Greenfees und attraktiven, abwechslungsreichen Plätzen entpuppt sich Ungarn beim genaueren Hinsehen als geheimes Golfer-Paradies. Keine



zehn Kilometer von Hévíz entfernt in Zalacsány befindet sich das jüngste Schmuckstück unter Ungarns Greens, das von keinem geringeren als Robert Trent Jones Jr. designt wurde. Kulinarische Genüsse kombiniert mit Abschlägen auf gepflegten Greens verspricht auch der Championship Golfplatz, der an die Weinregion Etyek grenzt. Präzise Schläge sind am 18-Loch-Platz in Hencse südlich des Balatons gefordert.

VIEL MEHR ALS NUR EIN SEE

Mit seiner rund 600 Quadratkilometer großen Wasseroberfläche und einer Länge von 77 Kilometern ist der Balaton der größte Süßwassersee Mitteleuropas und verwöhnt seine Besucher mit rund 2.000 Sonnenstunden im Jahr. Umrahmt wird der See von vulkanischen Bergen, an deren Hängen sattgrüne Weinreben gedeihen. Ob Segeln, Surfen oder Kitesurfen – den Wassersportmöglichkeiten sind auf dem riesigen See fast keine Grenzen gesetzt. Auf eine besonders lange Tradition am Balaton blickt der Segelsport zurück. Besitzt man kein eigenes Boot, so kann man sich auch problemlos eines chartern – ob mit oder ohne Skipper.

AUSSERGEWÖHNLICH ÜBERNACHTEN

Der weltweite Trend zum Glamping, also Camping mit einem Hauch von Luxus, hat auch vor Ungarn nicht Halt gemacht. So entstand und entstehen im ganzen Land immer mehr außergewöhnliche Unterkünfte, die eine spektakuläre Auszeit mit einer ordent-

lichen Portion Romantik versprechen. In Csóromföld bei Kapolcs etwa stehen sechs Holzhütten, die den Formen von Felsen nachempfunden sind und deren Highlights ein großer Whirlpool auf der überdachten Terrasse ist. Das Öko-Camp in Bodolybér wiederum bietet traditionelle Glamping-Zelte mit Terrassen und in Bükkösd kann man in einem echten Planwagen übernachten. Wer die Atmosphäre von einer Höhlenwohnung ausprobieren möchte, hat in Sirok die Gelegenheit dazu und, Fans der „Herrn der Ringe“-Trilogie können sich in den Hobbit-Behausungen in Üröm für eine Nacht in die legendäre Geschichte versetzen lassen. 



DIE ELITE DER SPORTWELT TRIFFT SICH IN UNGARN

Segelregatta „Blaues Band“ (Kékszalag): 6. bis 8. Juli 2023, Balatonfüred

Europas älteste und längste Segelregatta feiert heuer ihre 55. Auflage. Von Balatonfüred aus geht es für über hunderte Segelboote im Zeitraum von maximal 48 Stunden nach Siófok, Tihany, in die Keszthelyer Bucht und zurück.

Leichtathletik-Weltmeisterschaft: 19. bis 27. August 2023, Budapest

Mehr als 2.000 Athleten aus mehr als 200 Ländern kämpfen beim drittgrößten Sportereignis der Welt um Medaillen. Als Austragungsort fungiert das brandneue, hochmoderne Nationale Leichtathletikzentrum.

UEFA Europa League Final in Budapest: 31. Mai 2023, Budapest

Die ungarische Hauptstadt und somit die 2019 neu eröffnete Puskás Aréna, die mehr als 65.000 Zuschauer fasst, sind Gastgeber des Finales des Fußball-Europapokalwettbewerbs für Vereinsmannschaften.

WWW.VISITHUNGARY.COM



LUXUSREFUGIUM

mit wunderbaren Erlebnissen



Besuchen Sie das Spirit Hotel in der Nähe der ungarisch-österreichischen Grenze, am Ufer der sieben Seen von Sárvár. Das Hotel bedeutet Luxus, Harmonie und pure Entspannung.

In dem sein 15. Geburtstag feiernden Spirit Hotel werden dieses Jahr die Zimmer und Suiten elegant und individuell erneuert. Das Hotelangebot wird neben dem frischen, alle Bedürfnisse erfüllenden Design durch individuelle Möbel, ein personalisiertes Schlafprogramm, von Elektrosmog neutralisierte Räumlichkeiten, sowie Kin Zimmer bunter gestaltet.

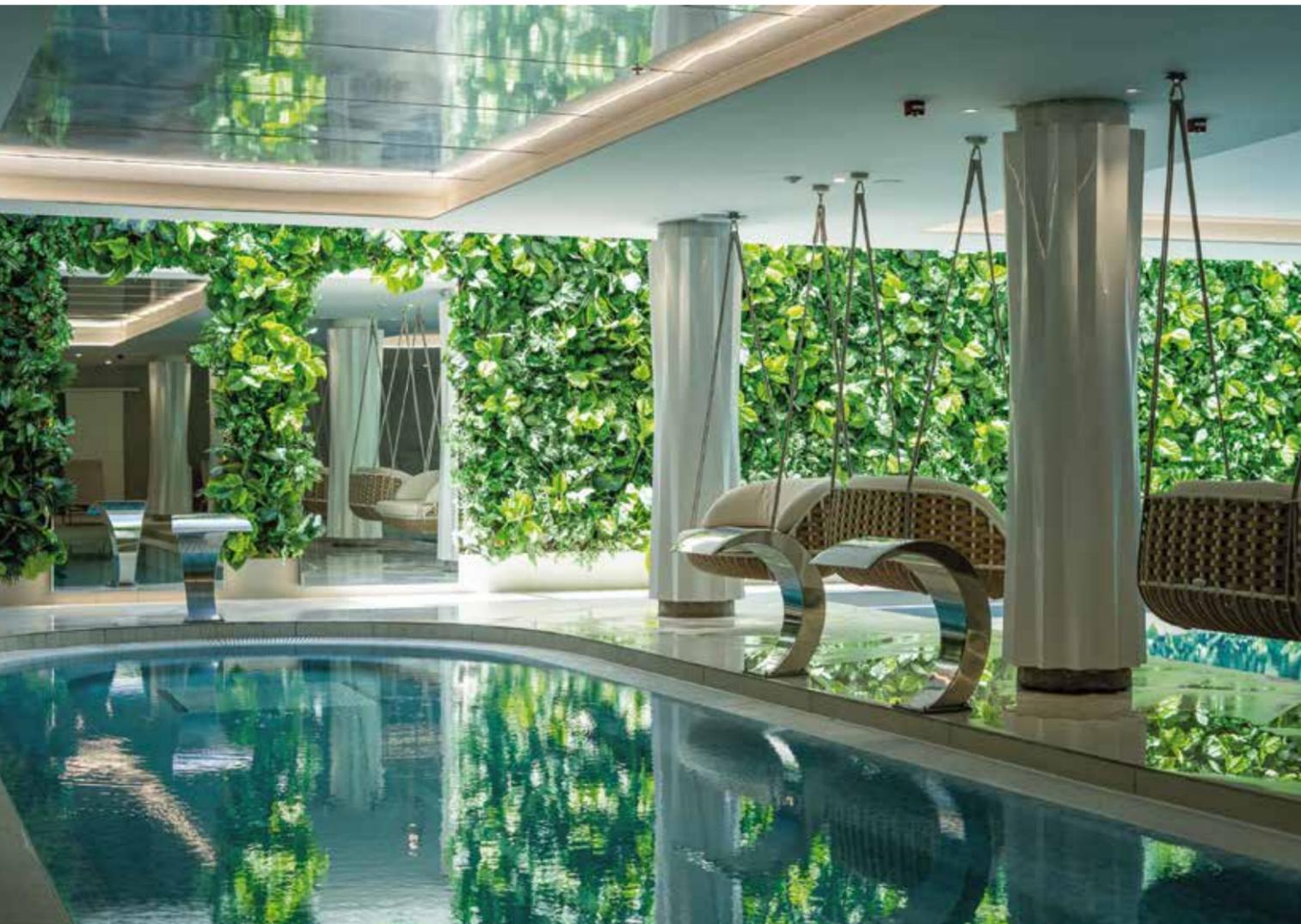


Das einzigartige Oase Badebereich erstreckt sich auf einer Fläche von 10000 m². Ein Teil der 22 Becken wird täglich aus der hoteleigenen Quelle mit unfiltriertem Heilwasser, frei von chemischen Zusatzstoffen, befüllt. Die Saunainsel mit 9 Saunen ist auch einen Besuch wert. Das Wellnessparadies bietet mehr als 100 personalisierte und innovative Heil-, Wellness- und Beauty-Behandlungen. Die Küche im Spirit Hotel kombiniert moderne Gourmet-Einflüsse mit traditionellen ungarischen Rezepten und setzt sich auf eine spektakuläre Vielfalt. Geben Sie sich den verwöhnenden Momenten hin und lassen Sie Ihren Traum in Erfüllung gehen: vollständige Harmonie zwischen Körper, Geist und Seele.



Spirit Hotel Thermal Spa ^{*****superior}
Bad Sárvár, Vadkert krt. 5
Tel.: +36 95 889 500
reservation@spirithotel.hu
spirithotel.hu/de





Fotos: Adventor Hotels (Greenfield Hotel Golf & Spa****, Fagus Hotel Conference & Spa***, Sirius Hotel****)

www.adventorhotels.hu

GEMEINSAME MOMENTE –

und unvergessliche Erlebnisse verspricht ein Besuch in den *Adventor-Hotels*



Die Sonne, Bad Bük und das **Greenfield Hotel Golf & Spa** – das ist die perfekte Kombi für eine happy Auszeit. Das neu renovierte Wellness- und Spa-Resort ist perfekt, um sich der Selfcare zu widmen, Badespaß und Familienzeit zu genießen. Pack die Badehose ein, darüber freuen sich Groß und Klein zu jeder Jahreszeit. Im Greenfield wird nach Herzenslust gebadet – im großen Außenbecken (ab April) und in sechs Innenbecken – vom Erlebnisbecken über ein Sportbecken und zwei Thermalwasserbecken bis hin zum Kinderbecken. Auf die Rutsche, fertig, los – über 70 Meter rauschen die Wasserratten vom 10 m hohen Turm ins Wasser. Die neu eröffnete Sauna-Area ist eine Welt für sich. Wer zudem gerne am Golfplatz ist, der ist im Greenfield an der richtigen Adresse. Das Green liegt direkt vor der Haustür.

Nur wenige Kilometer entfernt liegt das **Fagus Hotel** in Sopron, die zweite Top-

Adresse für Wellness, Beauty und Gesundheit vom Feinsten. Die SPA-Welt in dem ausgezeichneten Wellnesshotel ist komplett neu. Die Wasser-Area spielt alle Stücke: Im wohlig warmen Pool (6x12 Meter), im Erlebnisbecken oder im Kinderbecken abtauchen. Groß und Klein kuscheln sich am liebsten in die gemütlichen Hängematten und lassen die Seele baumeln. Erlebnisreiche Saunaaufgänge in der exklusiven Saunawelt auf zwei Ebenen und ein beeindruckendes Massageangebot verwöhnen die Gäste. Von Luxusuiten bis zu Familiensuiten bietet das Fagus für jeden die passende Wohnwelt.

Das neue ******Sirius Hotel** in Keszthely erwartet seine Gäste ab 1. Mai 2023. Wer sich entspannen möchte bei einer traumhaften Aussicht, einem eindrucksvollen Restaurant mit Panoramablick, einem exklusiven Wellnesswelt und einem vielfältigem Spa- und Wellnessangebot, der ist hier richtig. Das Hotel, die Stadt und ihre Umgebung bieten

eine perfekte Kombination zwischen Entspannung und Aktivurlaub. Genießen Sie die Nähe zum Wasser direkt am Ufer des Balatons. Erfrischende Entspannung garantiert die exklusive Wellnesswelt „Spa Essense“ mit einer Grundfläche von 1.600m², sieben verschiedenen Becken und zehn Saunaattraktionen. Für diejenigen, die das Wellnesserlebnis auf ein höheres Niveau heben und sich vor den Alltags-stress verstecken möchten, wurde die exklusive Harmony Island Wellnessabteilung konzipiert, in der Sie mit sich und Ihrem Partner wieder in Einklang kommen können.

Einfach loslassen und Verwönmomente genießen – in allen drei ****superior Hotels von Adventor wird herrlich gekocht. Viel Natur lädt ein, sich outdoor zu bewegen. Rund um das Greenfield, Fagus oder Sirius Hotel locken Spazier-, Wander- und Radwege, an der frischen Luft Kraft zu tanken.



Aufblühen
IM THERMENLAND
UNGARN

WOHLFÜHLURLAUB IM NATURMED HOTEL CARBONA

Im charmanten Thermalort Hévíz im Westen Ungarns dreht sich alles um den Genuss. Genießen kann man hier nämlich nicht nur das einzigartige Thermalwasser und die verwöhnenden Kur- und Wellnessbehandlungen, sondern auch Kulinarik, Natur pur und jegliche Form der aktiven Erholung. Hier schwimmt man zu jeder Jahreszeit durch eine zauberhafte Märchenlandschaft voller Seerosen. Gerade im Frühling verlocken das angenehme pannonische Klima und die blühenden Obstgärten zum Wohlfühlurlaub am Thermalsee! Erleben Sie frühlingshafte Glücksmomente, lassen Sie sich inspirieren und fangen Sie Impressionen ein, die Sie lange nicht vergessen werden.

Wellness bedeutet für jeden etwas anderes: Entspannung, aktive Freizeitgestaltung, Verwöhn-Behandlungen, Beauty, die Wärme der Sauna, Gesundheitsbewusstsein oder Hedonismus, aber im Mittelpunkt steht immer das Wasser.

DER EINZIGARTIGE THERMALSEE

Die sich positiv auf die Gesundheit auswirkende Kraft des Heilwassers von Hévíz war schon den alten Römern bekannt. Der 4,4 ha große See, umgeben von einem einzigartigen Schutzwald, ist der größte warme Heilwassersee Europas. Die Wassertemperatur beträgt in den Sommermonaten

33-35° C und ist im Winter - abhängig vom Wetter - geringer, allerdings sinkt sie nicht unter 22° C



INFORMATION & BUCHUNG:
www.carbona.hu/at
hotel@carbona.hu | +36 83 501 500

VERWÖHNENDE WELLNESS

Die wohltuende Wirkung des Badens haben auch schon unsere Großeltern und Urgroßeltern gut gekannt. Im NaturMed Hotel Carbona in Hévíz kann man die verschiedensten SPA Dienstleistungen aus aller Welt kombiniert mit den klassischen, auf das Thermalwasser aufbauenden, Kuren, alten Heilpraktiken sowie auf modernste Technik aufbauende Gesundheitsanalysen in Anspruch nehmen.

GENUSSREGION HÉVÍZ

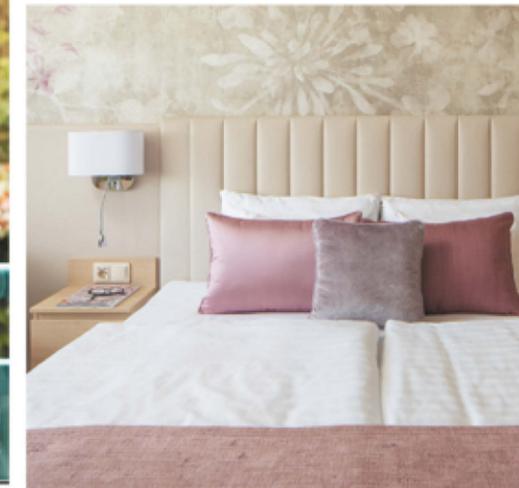
Die Urlaubsregion rund um Hévíz bietet zahlreiche Ausflugsziele für Groß und Klein und die kulinarische Vielfalt begeistert die Gäste ebenso. Erkunden Sie die Genussregion rund um den Thermalsee von Hévíz wandern Sie durch die blühenden Obstgärten oder unternehmen Sie eine Fahrradtour am Ufer des Balaton Sees. Zwischendurch laden authentische Weinkeller und Gaststuben zu einer kleinen Rast ein. Lassen Sie die Frühlingsmüdigkeit hinter sich und tanken Sie neue Energie bei uns in Hévíz!

Einfach zurücklehnen, das Dolce Vita genießen und sich wieder einmal von Kopf bis Fuß verwöhnen lassen. Erleben Sie den Wellness-Frühling á la Carbona!



NaturMed
HOTEL...
CARBONA

Thermal
SPA



FRÜHLINGSGENUSS AM THERMALSEE VON HÉVÍZ

Gönnen Sie sich entspannende Glücksmomente, tanken Sie neue Kraft im wohltuend warmen Heilwasser und genießen Sie das Frühlingserwachen am Thermalsee von Hévíz. Egal, ob Sie sich nur etwas entspannen oder sich nach aktiver Erholung sehnen, bei uns erleben Sie pure Genussmomente. Tauchen Sie ein in unsere Thermenwelt und entspannen Sie sich wieder einmal von Kopf bis Fuß!

Buchen Sie jetzt Ihren Wohlfühlurlaub im Frühling schon ab 111 €/Person/Nacht inkl. Verwöhn-Halbpension, Wellnessgutschein im Wert von 4.000 HUF und allen Carbona-Genuss-Dienstleistungen

- Hoteleigene Therme mit Heilwasserbecken und Whirlpools
- Erlebnis-Freibad
- Wellnessbecken
- Saunawelt
- Nur wenige Schritte vom weltberühmten Thermalsee entfernt
- 25 m Sportschwimmbecken
- Heilwasser aus eigener Quelle
- Unzählige Therapien und Wellness- & Beautyanwendungen
- Kurzentrum
- Sport- und Bewegungsprogramme